

# Studies in Twentieth and Twenty-First Century Literature

## Editors

**Silvia Sauter**

*Kansas State University*

**Jordan Stump**

*University of Nebraska-Lincoln*

## Editorial Board from Kansas State University

Loren Alexander

Peter Arnds

Douglas Benson

Robert Clark

Robert T. Corum

Claire Dehon

Lucia Garavito

Amy Hubbell

Walter F. Kolonosky

María T. Martínez-Ortiz

Salvador Oropesa

Michael Ossar

Bradley A. Shaw

Jennifer Askey and Benjamin Torrico —Review Editors

Derek Hillard and Antonia Pigno—Assistant Editors

## Editorial Board from The University of Nebraska-Lincoln

Radha Balasubramanian

Christina Brantner

Nicole Fouletier-Smith

Russell Ganim

Priscilla Hayden-Roy

Manfred Jacobson

Adelaida Martínez

Antonio Martínez

Catherine Ann Nickel

Marshall Olds

Oscar Pereira

Robert Shirer

Jamie Cruise—Editorial Assistant

## Editorial Advisory Council

Jaime Alazraki

Jean Alter

Frans Amelinckx

Alice Benston

H.L. Boudreau

William Bush

Mary Ann Caws

Ross Chambers

Ronald Christ

Verena Conley

E.J. Czerwinski

Peter G. Earle

Malva Filer

Pamela Genova

Helena Goscilo

Germán Gullón

Karl S. Guthke

Jost Hermand

Peter U. Hohendahl

Michael Issacharoff

Roberta Johnson

*Columbia University*

*University of Pennsylvania*

*University of Southwestern Louisiana*

*Emory University*

*University of Massachusetts*

*University of Western Ontario*

*City University of New York*

*University of Michigan*

*Rutgers University*

*Harvard University*

*SUNY, Stony Brook*

*University of Pennsylvania*

*City University of New York*

*University of Oklahoma*

*University of Pittsburgh*

*University of Carlos III, Madrid*

*Harvard University*

*University of Wisconsin, Madison*

*Cornell University*

*University of Western Ontario*

*University of Kentucky*

# Studies in Twentieth and Twenty-First Century Literature

Special Issue

Rethinking Spain From Across the Seas

Guest Editors:

Jill Robbins and Roberta Johnson

- \* In Appreciation of a Grant Contributing to the publication of this special issue, we would like to acknowledge the Program for Cultural Cooperation Between Spain's Ministry of Culture and United States Universities

## Special Issue

### Rethinking Spain From Across the Seas

Guest Editors:

Jill Robbins and Roberta Johnson

#### Articles

Abstracts	3
Jill Robbins and Roberta Johnson: Introduction: Rethinking Spain From Across the Seas	9
Francisco-J. Hernández Adrián: Atlantic Nesselologies: Image, Territory, Value	20
Wadda C. Ríos-Font: Orphans of the Motherland: Puerto Rican Images of Spain in Jacobo Morales's <i>Linda Sara</i>	44
Marina Pérez de Mendiola: Jorge Oteiza's Modernity and His Latin American Travels	62
Shirley Mangini: From the Atlantic to the Pacific: Maruja Mallo in Exile	85
Jill Robbins: Cyberspace and the Cyberdildo: Dislocations in <i>Cenicienta en Chueca</i>	107

Maite Zubiaurre: Carmen Nestares's <i>Venus en Buenos Aires</i> : Neocolonialist Cyber-Romance, Virtual Lies, and the Trans- atlantic Queer	129
Yaw Agawu-Kakraba: Symptoms of Spanish Fantasies: Africa as the Sign of the Other in Ángel Ganivet's <i>Idearium español</i> and <i>La conquista del reino de Maya</i>	148
Michael Ugarte: "Soy tú. Soy él": African Immigration and Otherness in the Spanish Collective Conscience	170
Silvia Bermúdez: Telling Tales of War to Teens: Ignacio Martínez de Pisón's <i>Una guerra africana</i> and Morocco as "Open Wound" in the Spanish National Imaginary	190
Joseba Gabilondo: Antonio Banderas: Hispanic Gay Masculinities and the Global Mirror Stage (1991-2001)	209